

Ici *Chaneins* peut bien certainement venir de *canna*, *cannæ*, par l'intermédiaire *cannensis*, *cannense*, de canne¹.

Je n'ai pas besoin de rappeler la transformation de *c* latin en *ch* qui se trouve dans *chien* (*canis*) et dans notre *chanin* (*caninus*).

E devant *n* devient *ei* : *frein* (*frenum*), *plein* (*plenum*), *rein* (*renum*) *veine* (*vena*), *serein* (*serenus*), etc., etc.

L's finale de *Chaneins* indique bien aussi l'origine *cannense*.

Un chercheur un peu intrépide peut d'ailleurs vérifier aisément le fait. Il doit exister de vieilles chartes, de vieux documents où l'on peut retrouver le nom de *Chaneins* au moyen âge. Cela m'étonnerait bien que M. Guigue, qui sait tout, ne le sût déjà pas. Je crois pouvoir parier hardiment qu'on trouvera un *Cannense* quelconque ou quelque chose d'approchant, mais qu'on ne trouvera certainement pas un *Canninum*.

Si notre Bourg-Chanin de Lyon avait porté au moyen âge le nom de *Burgus Cannense*, il n'y aurait pas à hésiter à rapporter l'origine du nom à un champ de cannes, mais dès la première moitié du treizième siècle, on trouve *Burgus Caninus*, bourg de chien, non bourg de cannes. Cet historique est très précieux. Autrement on aurait pu voir dans *chanin* une orthographe défectueuse de *chanein*. Je ne sais, mais ce *Burgus caninus* me paraît décisif.

QUATRIÈME OBSERVATION

Que les BOURG-CHANIN ne sont pas toujours dans des endroits marécageux

Au reste, la vérification la plus probante de l'étymologie *canna* sera fournie par la situation topographique des divers Bourg-Chanin cités par M. le baron Raverat, auxquels j'en ajouterai quelques autres.

LYON. Nul doute que notre quartier du Bourg-Chanin ne fût marécageux.

¹ *Cannensis*, en latin littéraire, ne veut pas dire proprement de canne, mais qui a rapport à la bataille de Cannes : *Cannensis c'ades; cannensem pugnam*. Je crois cependant qu'on peut admettre que le latin populaire a pris le mot au sens propre.

Chaneins peut du reste aussi bien venir de *canens*, blanc. Il en est même plus près que de *cannensis*, n'ayant qu'une *n*. Cette question est absolument insoluble d'autre façon que par la connaissance du nom latin de *Chaneins* au moyen âge.